

YEAS

MESSRS:

| | | | |
|--|------------------------------------|-------------------------------|---|
| Aiken, | Drouin, | Laniel, | Pearson, |
| Alkenbrack, | Drury, | Laprise, | Pennell, |
| Asselin (Richmond- Wolfe), | Dubé, | Laverdière, | Pépin, |
| Badanai, | Énard, | Leduc, | Pickersgill, |
| Baldwin, | Éthier, | Lessard (Lac-Saint- Jean), | Pilon, |
| Barnett, | Fisher, | Lloyd, | Plourde, |
| Basford, | Fleming (Okanagan- Revelstoke), | Loiselle, | Prittie, |
| Batten, | Forgie, | Loney, | Rapp, |
| Beaulé, | Foy, | Macaluso, | Regan, |
| Bécharde, | Francis, | Macdonald, | Rhéaume, |
| Bélanger, | Garland, | MacEachen, | Ricard, |
| Bell, | Gauthier, | MacEwan, | Rinfret, |
| Benidickson, | Gelber, | MacLean (Queens), | Robichaud. |
| Benson, | Gendron, | MacNaught, | Rochon, |
| Berger, | Godin, | Macquarrie, | Rock, |
| Bigg, | Gordon, | MacRae, | Rondeau, |
| Boulanger, | Grafftey, | McBain, | Ryan, |
| Byrne, | Gray, | McCutcheon, | Scott, |
| Cameron (Nanaimo- Cowichan-The Islands), | Greene, | McIlraith, | Sharp, |
| Cantelon, | Grégoire, | McIntosh, | Simpson, |
| Cantin, | Guay, | McNulty, | Slogan, |
| Caouette, | Gundlock, | McWilliam, | Smallwood, |
| Cardiff, | Habel, | Madill, | Southam, |
| Cardin, | Hahn, | Mandziuk, | Stenson, |
| Caron, | Haidasz, | Marcoux, | Tardif, |
| Casselman (Mrs.), | Hamilton, | Martin (Timmins), | Teillet, |
| Chapdelaine, | Harkness, | Martineau, | Temple, |
| Chatterton, | Harley, | Matheson, | Thompson, |
| Choquette, | Hays, | Matte, | Tucker, |
| Churchill, | Horner | Millar, | Turner, |
| Coates, | (The Battlefords), | Mitchell, | Vincent, |
| Cooper, | Howard, | Moreau, | Wahn, |
| Côté (Chicoutimi), | Howe (Wellington- Huron), | Muir (Lisgar), | Walker, |
| Côté (Longueuil), | Irvine, | Mullally, | Watson (Assiniboia), |
| Cowan, | Jewett (Miss), | Munro, | Watson |
| Crouse, | Jones, | Nasserden, | (Châteauguay- Huntingdon- Laprairie), |
| Davis, | Jorgenson, | Nesbitt, | Webb, |
| Deachman, | Kelly, | Nowlan, | Webster, |
| Denis, | Kennedy, | Nugent, | Weichel, |
| Deschatelets, | Klein, | O'Keefe, | Whelan, |
| Diefenbaker, | Knowles, | Olson, | Willoughby, |
| Dinsdale, | Korchinski, | Orlikow, | Winch, |
| Dionne, | Laing, | Ormiston, | Winkler, |
| Doucett, | LaMarsh (Miss), | Ouellet, | Woolliams—181. |
| Douglas, | Lamb, | Pascoe, | |
| | Lamoureux, | Patterson, | |

NAYS

MESSRS:

| | | | |
|-----------|-----------|----------|-----------|
| Herridge, | MacInnis, | Nielsen, | Peters—4. |
|-----------|-----------|----------|-----------|

Accordingly, the said bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again later this day.